

Page 1	
French	English
La Fédération des gens d'affaires francophones de l'Ontario	La Fédération des gens d'affaires francophones de l'Ontario

Page 2	
French	English
Que fait la FGA ?	What does the FGA do?
La Fédération des gens d'affaires francophones de l'Ontario soutient, représente et fait progresser les intérêts de ses membres et des acteurs économiques afin de mettre pleinement en valeur la francophonie en affaires, grâce à un travail d'élaboration de politiques fondé sur des principes, des services aux entreprises ingénieux et des activités innovantes axées sur le développement des marchés commerciaux francophones.	The Fédération des gens d'affaires francophones de l'Ontario brings together, represents and advances the social and economic interests of its members with the various levels of government, business partners and the general public through principled policy development, resourceful business services and innovative activities focused on the development of Francophone business markets.
Présentation de la FGA - Juin 2021	FGA Presentation - June 2021

Page 3	
French	English
Nos temps forts	Highlights
Juillet 2020	July 2020
Après des mois de consultations menées par le ministère des Affaires francophones, 11 organismes proposent de créer une Fédération des gens d'affaires francophones de l'Ontario.	After months of consultations led by the Ministry of Francophone Affairs, 11 organizations proposed creating a Fédération des gens d'affaires francophones de l'Ontario.
22 septembre 2020	September 22, 2020
Le gouvernement de l'Ontario annonce un nouvel investissement de 500 000 dollars pour soutenir les entreprises et les entrepreneur.e.s franco-ontariens, dont 250 000 dollars sont alloués à la création d'une nouvelle plateforme en ligne — le Réseau économique francophone.	The Ontario government announced a new investment of \$500,000 to support Franco-Ontarian businesses and entrepreneurs, of which \$250,000 was allocated to the creation of a new online platform — the Francophone Economic Network.
3 décembre 2020	December 3, 2020
Le gouvernement de l'Ontario annonce que le Club canadien de Toronto a été sélectionné pour développer le Réseau économique francophone, qui deviendra la Fédération des gens d'affaires francophones de l'Ontario.	The Ontario government announces that the Club canadien de Toronto was selected to create the Francophone Economic Network, which would become the Fédération des gens d'affaires francophones de l'Ontario.
1er janvier 2021	January 1, 2021
La Fédération des gens d'affaires francophones de l'Ontario est officiellement lancée.	The Fédération des gens d'affaires francophones de l'Ontario is officially launched.

Page 4	
French	English
Nos temps forts	Highlights
28 janvier 2021	January 28, 2021
Inauguration officielle de la FGA lors d'un événement virtuel aux côtés des acteurs économiques francophones de l'Ontario.	Official inauguration of the FGA during a virtual event along alongside Ontario's Francophone economic players.
14 février 2021	February 14, 2021
Lancement des inscriptions sur Quartier d'affaires, le portail d'accès francophone à b2beematch.com, la plateforme intelligente de matchmaking pour les entreprises. Elle permet de se connecter avec des prestataires de services vérifiés, des clients et des partenaires potentiels. Abonnez-vous ici .	Registration launch on the Quartier d'affaires [Business Corner], the francophone access portal on b2beematch.com, the smart matchmaking platform for businesses. This platform allows one to connect with verified service providers, clients, and potential partners. Sign up here .
10 mai 2021	May 10, 2021
La FGA sort le premier profil sommaire de l'économie franco-ontarienne.	The FGA releases the first summary profile of the Franco-Ontarian economy. [Available in French only]
7 juin 2021	June 7, 2021
"La francophonie : un atout économique pour l'Ontario", une webémission rencontre avec l'hon. Caroline Mulroney, Ministre des Affaires francophones menée par Dominic Mailloux, président de la FGA.	"La francophonie: un atout économique pour l'Ontario" [Francophonie: An Economic Asset for Ontario], a webinar meeting with the Hon. Caroline Mulroney, Minister of Francophone Affairs, hosted by Dominic Mailloux, FGA president.

Page 5	
French	English
Profil sommaire	Summary
4,2 %	4.2%
des PME de la province sont francophones, soit 18 875 PME francophones.	of the province's SMEs are Francophone, or 18,875 Francophone SMEs.
50 %	50%
environ des entreprises hors Québec se trouvent en Ontario.	of businesses outside of Quebec are found in Ontario.
11,5 %	11.5%
de de la main-d'œuvre de l'Ontario est bilingues, soit 898 190 travailleurs.	of Ontario's workforce is bilingual, or 898,190 workers.
12,1 %	12.1%
du produit intérieur brut (PIB) est produit par des travailleurs bilingues, soit tout près de 80 milliards de dollars.	of gross domestic product (GDP) is produced by bilingual workers, or close to 80 billion dollars.
9,9 %	9.9%
des PME francophones exportent en dehors de l'Ontario contre 15,3 % pour l'ensemble des PME de l'Ontario.	of Francophone SMEs export outside of Ontario compared to 15.3% for all SMEs within Ontario.
6 / 10	6/10
PME francophones sont gérées par des personnes de 50 ans et plus.	Francophone SMEs are managed by people 50 years and older
37,4 %	37.4%
des PME francophones comptent une participation féminine à la propriété contre 46 % pour l'ensemble des PME ontariennes.	of Francophone SMEs have female ownership compared to 46% of all SMEs in Ontario.
6 fois moins	Six times fewer
de personnes nées à l'extérieur du Canada sont principalement responsables de la prise de décision au sein des PME francophones par rapport à l'ensemble des PME.	people born outside of Canada are the key decision makers in Francophone SMEs compared to all SMEs.
40 %	40%
de la population bilingue de 15 ans+ obtient un baccalauréat ou un diplôme supérieur contre 25 % pour la population anglophone.	of the bilingual population aged 15 years or older obtain a bachelor's degree or higher compared to 25% of the English-speaking population
+50 %	+50%
des travailleurs bilingues ontariens se retrouvent dans cinq secteurs principaux : administration publique (13 %), services d'enseignement (13 %), soins de santé (10 %), commerce de détail (9 %) et services professionnels, scientifiques et techniques (9 %).	of Ontarian bilingual workers are found in five main sectors: public administration (13%), education services (13%), healthcare (10%), retail (9%), and professional, scientific, and technical services (9%).
Présentation de la FGA - Juin 2021	FGA Presentation - June 2021

Page 6	
French	English
Enjeux et stratégies de la FGA	FGA Challenges and Strategies
4 enjeux prioritaires :	Four Main Issues:
Favoriser la croissance entrepreneuriale au féminin	Promoting women's entrepreneurial growth
Inciter les immigrants à se lancer en entreprise	Encouraging immigrants to launch a business
Promouvoir la relève entrepreneuriale francophone	Promoting the next generation of Francophone entrepreneurs
Soutenir la conquête de nouveaux marchés en francophonie	Supporting the conquest of new markets in the French-speaking consumer world
4 cibles pour le développement de l'économie franco-ontarienne à l'horizon 2031 :	4 targets for the economic development of Franco-Ontarians by 2031:
45%	45%
des PME francophones seront détenues, en totalité ou en partie, par les femmes	of Francophones SMEs will be owned, completely or partially, by women
10%	10%
des PME francophones appartiendront à des personnes nées à l'extérieur du Canada	of Francophone SMEs will belong to people born outside of Canada
4.2%	4.2%
(au minimum) des PME de la province appartiendront à des francophones	(at least) of SMEs in the province will belong to Francophones.
13%	13%
des PME francophones de la province feront de l'exportation	of Francophone SMEs will produce exports
Présentation de la FGA - Juin 2021	FGA Presentation - June 2021

Page 7	
French	English
Les services offerts aux membres	Services Offered to Members
Pour favoriser le développement de la francophonie économique à travers la province, le pays mais aussi à l'international, la FGA met en place une offre d'outils et de services exclusifs à destination des entreprises et des organismes franco-ontariens membres.	To improve the development of economic Francophonie across the province, the country but also internationally, the FGA offers a selection of tools and exclusive services for businesses and Franco-Ontarian member organizations.
Conciergerie	Concierge Service
Exploration de l'entrepreneuriat	Entrepreneurial Exploration
Création d'une entreprise	Creation of a Business
Financement gouvernemental	Government Financing
Obtention de contrats dans les marchés publics	Getting Contracts in Public Markets
Mentorat personnalisé et gratuit pour le développement économique de nos entreprises	Personalized and free mentoring for the economic development of our businesses
Réseautage et soutien à l'entrepreneuriat, notamment féminin, via des ateliers et des ressources utiles	Networking and support for entrepreneurs, especially women, through workshops and useful resources

Page 8	
French	English
La plateforme Quartier d'affaires.	The Quartier d'affaires Platform
La plateforme numérique Quartier d'affaires offre une vitrine aux entreprises et commerces franco-ontariens qui cherchent à étendre leur visibilité et à vendre leurs produits et services aux entreprises comme au grand public, non seulement en Ontario, mais dans tout le pays.	The online Quartier d'affaires platform offers a showcase for Franco-Ontarian businesses looking to expand their visibility and sell their products and services to businesses and the public, not only in Ontario, but across the country.
Services aux entreprises	Business Services
Développer son entreprise, trouver de nouveaux clients ou de nouveaux partenaires d'affaires. L'inscription est gratuite.	Develop your business, find new clients or new business partners. Sign up is free.
Portail grand public	General Public Portal
Avec ou sans site web marchand, il suffit de s'inscrire, télécharger les produits ou services proposés aux entreprises et/ou au grand public et le tour est joué!	With or without a commercial website, all you must do is register, download the products or services offered to companies and/or the public and that's it!
<u>Rejoignez la communauté d'affaires franco-ontarienne !</u>	<u>Join the Franco-Ontarian business community</u>
La plateforme numérique Quartier d'affaires offre une vitrine aux entreprises franco-ontariennes qui cherchent à étendre leur visibilité et à vendre leurs produits et services au grand public, non seulement en Ontario, mais dans tout le pays.	The online Quartier d'affaires platform offers a showcase for Franco-Ontarian businesses looking to expand their visibility and sell their products and services to businesses and the public, not only in Ontario, but across the country.
Quartier d'affaires s'inscrit dans un effort plus vaste de développement et de durabilité mené par la Fédération des gens d'affaires francophones de l'Ontario (FGA), un organisme créé en janvier 2021 pour promouvoir la valeur économique de la communauté franco-ontarienne.	The Quartier d'affaires is part of a larger development and sustainability effort led by the Fédération des gens d'affaires francophones de l'Ontario (FGA), an organization created in January 2021 to promote the economic value of the Franco-Ontarian community.
Votre entreprise est-elle à la recherche de nouveaux clients?	Is your business looking for new clients?
Votre entreprise est-elle à la recherche de services particuliers en vue de se développer?	Is your business looking for specific services in order to grow?
Votre entreprise souhaite-t-elle externaliser la réalisation partielle d'un projet bien défini dans le temps?	Does your company wish to outsource the partial completion of a well-defined project over time?

Page 9	
French	English
La FGA en chiffres	The FGA in Numbers
9	9
Événements offerts depuis le 28 janvier 2021.	Events offered since January 28, 2021.
27 adhérents	27 members
Et près de 5 000 membres de la francophonie ontarienne représentés par la FGA (organismes et entreprises).	and close to 5,000 members of the Ontarian Francophonie represented by the FGA (organizations and businesses)
Présentation de la FGA - Juin 2021	FGA presentation - June 2021

Page 10	
French	English
La FGA en chiffres	The FGA in Numbers
Médias sociaux	Social Media
Une présence sur 3 canaux principaux depuis le 1 ^{er} janvier 2021 : Facebook, Twitter et LinkedIn.	A presence on three main channels since January 1, 2021: Facebook, Twitter, and LinkedIn.
238k	238k
Impressions depuis le 1 ^{er} janvier (au 31 mai 2021)	Impressions since January 1 (to May 31, 2021)
719	719
Abonné(e)s depuis le 1 ^{er} janvier (au 31 mai 2021)	Subscribers since January 1 (to May 31, 2021)
1,8k	1.8k
Engagements depuis le 1 ^{er} janvier (au 31 mai 2021)	Engagements since January 1 (to May 31, 2021)
Site Web	Website
2,8k	2.8k
Nombre total de sessions du 28 janvier au 12 juin 2021.	Total number of sessions since January 28 to June 12, 2021.
1 570	1,570
utilisateurs du 28 janvier au 12 juin 2021.	users since January 28 to June 12, 2021.
14%	14%
Pourcentage de visiteurs réguliers sur le site Web de la FGA, (255 utilisateurs.)	Percentage of regular visitors to the FGA website (255 users).
Présentation de la FGA - Juin 2021	FGA Presentation - June 2021

Page 11	
French	English
Pourquoi devenir membre ?	Why should I become a member?
Développer ses affaires en français	Develop your Business in French
Faire grandir son réseau	Increase your Network
Une nouvelle visibilité	Increased Visibility
Présentation de la FGA - Juin 2021	FGA Presentation - June 2021

Page 12	
French	English
Notre réseau	Our Network
Présentation de la FGA - Juin 2021	FGA Presentation - June 2021

Page 13	
French	English
Merci !	Thank you!
Présentation de la FGA - Juin 2021	FGA Presentation - June 2021

Page 14	
French	English
Pour nous contacter	Contact Us
Courriel	Email
info@fedefranco.ca	info@fedefranco.ca
Site Web	Website
fedefranco.ca	fedefranco.ca
Présentation de la FGA - Juin 2021	FGA Presentation - June 2021